

Agenzia Spaziale Italiana

DETERMINA N. /2021

Pagina: 1 di 4

Oggetto: Acquisto servizi di service esterno in occasione del G20 Spazio, 20 settembre 2021 - Istr. 185/2021 - CIG Z0B328714A

IL RESPONSABILE DELEGATO

VISTI:

- il Decreto Legislativo 4 giugno 2003, n. 128 recante "Riordino dell'Agencia Spaziale Italiana (ASI)" e successive modifiche;
- il Decreto Legislativo 31 dicembre 2009, n. 213 recante "Riordino degli enti di ricerca in attuazione dell'articolo 1 della legge 27 settembre 2007, n. 165" e successive modifiche;
- il Decreto Legislativo 25 novembre 2016, n. 218 recante "Semplificazione delle attività degli enti pubblici di ricerca ai sensi dell'articolo 13 della legge 7 agosto 2015, n. 124" e successive modifiche;
- la Legge 11 gennaio 2018, n. 7 recante "Misure per il coordinamento della politica spaziale e aerospaziale e disposizioni concernenti l'organizzazione e il funzionamento dell'Agencia spaziale italiana" e successive modifiche;
- lo Statuto dell'ASI, entrato in vigore il 1° maggio 2011 e ss.mm.ii.;
- il Regolamento di Amministrazione, Finanza e Contabilità, entrato in vigore il 2 marzo 2021, approvato dal Consiglio di Amministrazione con Deliberazione n. 1 del 27 gennaio 2021;
- il Regolamento di Organizzazione, entrato in vigore il 22 febbraio 2018, approvato dal Consiglio di Amministrazione con Deliberazione n. 240 del 15 dicembre 2017;
- il Regolamento del Personale entrato in vigore il 5 aprile 2018, approvato con Deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 86 del 29 maggio 2017 e modificato con Deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 4 del 6 febbraio 2018;
- il Documento di Visione Strategica per lo Spazio 2020-2029 (DVSS) approvato dal Consiglio di amministrazione con deliberazione n. 26/2020 del 20 febbraio 2020;
- il Piano Triennale di Attività 2021-2023 approvato con deliberazione del Consiglio di amministrazione n. 9/2021 del 10 marzo 2021;
- il Piano Triennale della Performance 2021-2023 approvato con deliberazione del Consiglio di amministrazione n. 13 del 10 marzo 2021;
- il Preventivo Finanziario Decisionale 2021, con allegato il Preventivo Finanziario Gestionale 2021 ed il Bilancio Triennale 2021-2023;
- il Decreto del Ministro dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca n. 357 del 10 aprile 2019 concernente la nomina di Giorgio Saccoccia a Presidente dell'Agencia Spaziale Italiana e di Alessandra Celletti, Maurizio Cheli e Luisa Riccardi a Consiglieri di Amministrazione dell'Agencia Spaziale Italiana;
- la nota del 21 febbraio 2020, acquisita agli atti ASI in pari data con prot. n. 1735, con la quale la prof. Alessandra Celletti ha rassegnato le proprie dimissioni da Consigliere di amministrazione dell'Agencia Spaziale Italiana con decorrenza dalla medesima data;

Agenzia Spaziale Italiana

DETERMINA N. /2021

Pagina: 2 di 4

Oggetto: Acquisto servizi di service esterno in occasione del G20 Spazio, 20 settembre 2021 - Istr. 185/2021 - CIG Z0B328714A

- il decreto del Ministro dell'Università e della Ricerca n. 859 del 19 novembre 2020 concernente la nomina di Duilio Farina a componente del Consiglio di amministrazione dell'Agenzia Spaziale Italiana;
- il decreto del Ministro dell'Università e della Ricerca n. 860 del 19 novembre 2020 concernente la nomina di Fabrizio Giulianini a componente del Consiglio di amministrazione dell'Agenzia Spaziale Italiana;
- la Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 29/2021 del 29 marzo 2021 avente ad oggetto: "Nomina del Direttore Generale dell'Agenzia Spaziale Italiana (ASI) ai sensi del comma 2, lettera k), dello Statuto";
- il Decreto del Direttore Generale n. 420 del 7 luglio 2020 concernente il conferimento di delega al Dott. Aldo Lucisano alla sottoscrizione dei provvedimenti relativi alle spese ed agli affidamenti di contratti per lavori, servizi e forniture sotto soglia di cui all'articolo 36 del D. Lgs. n. 50/2016, fino ad importo massimo di Euro 40.000,00 (IVA esclusa) per ogni singolo atto e all'emissione degli ordinativi di fornitura attraverso la piattaforma CONSIP per l'utilizzazione dei relativi strumenti di negoziazione (Convenzioni, Accordi Quadro, SDAPA, Mercato elettronico) finalizzati all'approvvigionamento di lavori, beni e servizi, ai sensi della normativa vigente;

VISTA la richiesta CI-UVC-2021-0105 del 19 luglio 2021 con la quale si comunica quanto segue:

- in data 20 settembre p.v. si terrà, presso la sede di ASI, l'evento G20 Spazio che vedrà riunirsi i capi di Stato e di Governo delle principali economie mondiali (e potenze spaziali) e che rappresenterà l'occasione per l'Italia, che esercita la presidenza del prestigioso foro internazionale, di sottolineare alcune delle priorità percepite dal Paese nell'ambito della dimensione spaziale sempre più rilevante nella sua dimensione tecnologica e commerciale nonché nei suoi aspetti geopolitici.
- a tal fine occorre prevedere un servizio di interpretariato in lingua inglese, russa e cinese. Per poter svolgere il servizio suddetto occorre richiedere a un service esterno quanto segue:
 - attrezzature e sistema di traduzione simultanea smart ibrido integrato presenza ibrido integrato presenza-remoto composto da
 - n.01 Impianto Traduzione Simultanea Digitale I.R. BOSCH by the ISO 20109 BOSCH INTEGRUS;
 - n.06 Consolle Interpretariato BOSCH;
 - n.06 canali simultanei complete di cuffie interpreti;
 - n.02 Radiatori Infrarosso alta potenza BOSCH INTEGRUS N.150 Ricevitori Digitali I.R. BOSCH a 32 Ch in;
 - n.03 valigie da 50 ricevitori-cuffie I.R. N.150 Cuffie Biaurali HiFi BOSCH ;

Agenzia Spaziale Italiana

DETERMINA N. /2021

Pagina: 3 di 4

Oggetto: Acquisto servizi di service esterno in occasione del G20 Spazio, 20 settembre 2021 - Istr. 185/2021 - CIG Z0B328714A

- n .01 Regia Traduzione Simultanea completa di Centralina di Gestione, Modulatore Trasmettitore, Mixer Audio;
- n. 01 Regia Webcast interfacce audio-video gestione segnali in/out;
- n. .05 PC i7 hp i7 - 16gb ram 512gb SSD Windows 10 software Videoconferenza – Webinar Streaming Multilingue Piattaforma ZOOM piano business per RSI con selezione dei canali lingua;
- n. 05 Interfacce audio-video e Filtri digitali in Regia Webcast N.01 Connettività con Rete Internet Dedicata Fibra Ottica-Rame Cablata Banda Larga 20-200-1000 Mbps a cura ASI
- n. 01 Connettività di Backup NETGEAR ROUTER MOBILE NIGHTHAWK M2 router mobile Gigabit Classe LTE 2 Gbps;
- n.01 Piattaforma ZOOM piano business Videoconferenza Webinar Streaming Multilingue su Facebook/Youtube Con selezione dei canali lingue Traduzione Simultanea;
- n. 04/06 Combinazioni Linguistiche In opzione la diretta Videoconferenza è fruibile nelle lingue di ascolto su Pagina Facebook o canali YouTube dei Audio e video fornito dai Tecnici Multimediali ASI CARATTERISTICHE Fino a 1.000 partecipanti in contemporanea. Possibilità di poter mostrare fino a 49 stream video su schermo; Strumenti collaborativi integrati nativamente. Crittografia end-to-end per le chat, per salvaguardare la privacy e sicurezza dei dati dei partecipanti;
- n.01 Supporto Tecnico e Assistenza Tecnica alle apparecchiature, impianti ed Interpreti in cabine, eseguita secondo gli orari previsti dal programma dei lavori. Staff Tecnici Elettronici-Informatici P.I. Elettronica Telecomunicazioni nella misura di N. 02 unità per le fasi di Trasporto Apparati Elettronici. Allestimento Tecnico, Collaudo e messa in servizio. Test ante evento dal 15-09-2021 in poi;
- n. 01 Tecnico di assistenza alle Interpreti, agli impianti e la Regia Traduzione Simultanea; N.01 Ingegnere IT in Regia webcast. OPZIONI: Eventuale Registrazione audio-video della diretta di sala e lingue interpretate da quotare separatamente;
- Indicatore di attenzione per tracciare l'engagement, Rapporti ecc. Servizi Tecnici Generali ed Assistenza Impianti Webcast e Traduzione Simultanea;
- si richiede l'affidamento diretto della fornitura dei servizi sopracitati alla società alla società Else Elettronica Servizi;

TENUTO CONTO che:

- con la sopracitata nota si richiede l'affidamento diretto alla società Else Elettronica Servizi srl;
- la società con preventivo Rif. 01 del 15/7/2021 prot. ASI 0007251 del 19/7/2021, ha quotato i servizi richiesti € 3.497,50 IVA esclusa;

Agenzia Spaziale Italiana

| | |
|---|----------------|
| DETERMINA N. /2021 | Pagina: 4 di 4 |
| Oggetto: Acquisto servizi di service esterno in occasione del G20 Spazio, 20 settembre 2021 - Istr. 185/2021 - CIG Z0B328714A | |

RITENUTO opportuno procedere all'acquisto dei servizi nell'ambito di quanto richiesto dal RUP con nota CI-UVC-2021-0105 del 19 luglio 2021;

CONSIDERATO che sussiste la necessaria copertura finanziaria;

VISTO l'art. 1 della legge 120/2020 e s.m.i.;

RITENUTO di dover provvedere,

DETERMINA

- a) l'affidamento la società Else Elettronica Servizi srl, ex art. 1 legge 120/2020 e s.m.i., della fornitura dei servizi citati nelle premesse da fornirsi in occasione dell'evento G 20 che si terrà in ASI il 20 settembre 2021;
- b) l'assunzione dell'impegno di € 4.266,95 IVA 22% inclusa a carico del capitolo 1.03.02.02.999.01 "URP", CRA n. 08.01.01 "Direzione Comunicazione Istituzionale", OBFU n. 02.002.005 "Relazioni Esterne e sostegno di attività culturali" - centro di costo UVC. "Valorizzazione Immagine e Comunicazione" esercizio finanziario 2021 del preventivo finanziario decisionale e gestionale 2021 e triennale 2021-2023;
- c) l'emissione del relativo ordinativo di fornitura a favore della società Else Elettronica Servizi srl per un importo pari ad € 3.497,50 oltre IVA 22%;
- d) il Responsabile Unico del Procedimento è il Dr. Fabrizio Zucchini.

Il Responsabile Delegato

Dr Aldo Lucisano